

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG
Bandwikerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechinic.com



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetssanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Verletzungsgefahr: Verwenden Sie Ratschenschlüssel mit abwinkelbarem Kopf nur für die vorgesehenen Schraubengrößen. Achten Sie darauf, dass der Kopf sicher und fest sitzt, um ein Abrutschen zu vermeiden. Tragen Sie Handschuhe und Schutzbrille, um sich vor Verletzungen zu schützen.
- EN** Risk of injury: Use ratchet wrenches with an articulating head only for the intended bolt sizes. Make sure that the head is securely and firmly seated to avoid slipping. Wear gloves and safety goggles to protect yourself from injury.
- FR** Risque de blessure : utilisez les clés à cliquet à tête inclinable uniquement pour les tailles de vis prévues. Veillez à ce que la tête soit bien fixée et ferme pour éviter qu'elle ne glisse. Portez des gants et des lunettes de protection pour vous protéger des blessures.
- ES** Riesgo de lesiones: Utilice únicamente llaves de carraca con cabeza plegable para los tamaños de tornillo previstos. Asegúrese de que la cabeza esté bien sujeta y firmemente colocada para evitar que resbale. Utilice guantes y gafas protectoras para evitar lesiones.
- IT** Rischio di lesioni: utilizzare le chiavi a cricchetto con testa piegabile solo per le dimensioni delle viti previste. Assicurarsi che la testa sia saldamente e saldamente in posizione per evitare che scivoli. Indossare guanti e occhiali di sicurezza per proteggersi dalle lesioni.
- CZ** Nebezpečí poranění: Pro určené velikosti šroubů používejte pouze ráčnové klíče s ohýbací hlavou. Dbejte na to, aby byla hlava bezpečně a pevně nasazena a nedošlo k jejímu vyklouznutí. Používejte rukavice a ochranné brýle, abyste se chránili před zraněním.
- DA** Risiko for personskade: Brug kun skraldenøgler med bøjelige hoveder til de tiltænkte skruestørrelser. Sørg for, at hovedet sidder sikkert og godt fast, så det ikke kan glide. Brug handsker og sikkerhedsbriller for at beskytte dig mod skader.
- FI** Loukkaantumisvaara: Käytä vain räikkäävainta, jossa on taivutettava pää, tarkoitettuihin ruuvikokoihin. Varmista, että pää on tukevasti ja tukevasti paikallaan liukumisen estämiseksi. Käytä käsineitä ja suojalaseja suojautuaksesi loukkaantumiselta.
- HR** Opasnost od ozljeda: Za predviđene veličine vijaka koristite samo ključeve s čegrtaljkom s kutnom glavom. Uvjerite se da je glava sigurna i čvrsta kako biste izbjegli klizanje. Nosite rukavice i zaštitne naočale kako biste se zaštitili od ozljeda.
- HU** Sérülésveszély: Csak hajlítható fejű racsnis csavarkulcsokat használjon a tervezett csavarméretekhez. Győződjön meg arról, hogy a fej biztonságosan és szilárdan a helyén van, hogy megakadályozza a megcsúszást. Viseljen kesztyűt és védőszemüveget a sérülések elkerülése érdekében.
- NL** Risico op letsel: Gebruik alleen ratelsleutels met buigbare koppen voor de beoogde schroefmaten. Zorg ervoor dat de kop goed en stevig vastzit om wegglijden te voorkomen. Draag handschoenen en een veiligheidsbril om uzelf te beschermen tegen letsel.
- PL** Ryzyko obrażeń: Klucze z grzechotką ze zginaną główką należy stosować wyłącznie do śrub o odpowiednich rozmiarach. Upewnić się, że głowica jest pewnie i mocno osadzona, aby zapobiec jej ześlizgnięciu się. Nosić rękawice i okulary ochronne w celu ochrony przed obrażeniami.
- RO** Risc de rănire: Folosiți numai chei cu clichet cu capete flexibile pentru dimensiunile de șurub prevăzute. Asigurați-vă că capul este bine fixat și ferm în poziție pentru a preveni alunecarea. Purtați mănuși și ochelari de protecție pentru a vă proteja de răniri.
- SV** Risk för personskador: Använd endast spärrnycklar med böjbart huvud för de avsedda skruvstorlekarna. Se till att huvudet sitter säkert och stadigt på plats så att det inte kan glida. Använd handskar och skyddsglasögon för att skydda dig mot skador.
- PT** Perigo de ferimentos: Utilizar apenas chaves de roquete com cabeça rebatível para os tamanhos de parafusos previstos. Assegurar que a cabeça está segura e firme no sítio para evitar que escorregue. Usar luvas e óculos de proteção para se proteger de ferimentos.
- SR** Opasnost od povreda: Koristite ključeve sa zakrivljenom glavom samo za predviđene veličine zavrtња. Uverite se da je glava bezbedna i čvrsta da biste izbegli klizaње. Nosite rukavice i zaštitne naočare da biste se zaštitili od povreda.